

外国幽默精选丛书

儿童幽默稚话

蒋宝瑚 李爱兰 等编



上海科学普及出版社

ERTONGYOU MOZHIHUA

外国幽默精选丛书

儿童幽默稚话

蒋宝珊 李爱兰 等编

上海科学普及出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

儿童幽默稚话/蒋宝珊等编. - 上海: 上海科学普及出版社, 2002.1

外国幽默精选丛书

ISBN 7-5427-2069-4

I. 儿… II. 蒋… III. 儿童文学 - 笑话 - 作品集 - 世界 IV. I18

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2001)第 076499 号

责任编辑 蓝敏玉

外国幽默精选丛书

儿童幽默稚话

蒋宝珊 李爱兰 等编

上海科学普及出版社出版发行

(上海中山北路 832 号 邮政编码 200070)

新华书店上海发行所经销 上海市委党校印刷厂印刷

开本 850×1168 1/64 印张 3 字数 58500

2002 年 1 月第 1 版 2002 年 1 月第 1 次印刷

印数 1 - 6000

ISBN 7-5427-2069-4/G·624 定价: 6.00 元

前言

幽

默是一种潇洒的智慧，是一种深邃的情致，是一种博大的胸怀，也是一种生存的艺术，是一种风度，是一种才华，更是现代人的一种文明品质。

“幽默”一词，是英文“humour”的音译。而追根寻源，英文“humour”，则出自拉丁文“humor”。早在 2000 多年前，拉丁文“humor”只是一个生理学术语，意指人体中的四种基本液体（血液、粘液、黄胆汁、黑胆汁）的不同比例与组合，它们决定了人的不同性格和气质。英国《牛津字典》把幽默解释为“一种能抓住可笑或诙谐想象的能力”。

164777 / 544





我国古代也早有“幽默”一词。屈原在《楚辞·九章·怀沙》中曾写道：“眇兮杳杳，孔静幽默。”其意是“寂静无声”。

幽默真正作为一个美学术语传入我国，是在“五四”新文化运动之后，由林语堂先生从英语中音译过来的。

《辞海》则把幽默解释为：以轻松、戏谑但又含有深意的笑为其主要审美特征，表现为意识对审美对象所采取的内庄外谐的态度。

幽默，首先作为一个美学范畴，是人类共同的精神财富。它体现在人类精神生活和物质生活的许多方面：文学的、艺术的、宗教的，乃至建筑造型、人们的衣着、言行、举止等等。

幽默作为一种文体，有着自己显著的特色。幽默作品一般都很短小，几百字或几十字，但朴素自然，妙趣横生，寓

意深刻,有着丰富的内涵。它是智慧的产物,通过辛辣的讽刺,诙谐的语言,或无情地揭示社会的种种弊端,或辛辣地嘲讽人间的陈规陋习,或热情地歌颂生活中的真善美,读后令人产生似曾相识的共鸣,从而发出会心的微笑。

幽默作为一种精神现象,它与人类的智慧水乳交融。古往今来的幽默理论家们,无一不把智慧精神作为幽默的灵魂。幽默的发生,可以看作是一种智慧的闪光,没有智慧,便没有幽默,便没有微笑。

幽默是一种亲切的德行,它属于那些心胸博大、为人宽厚、才思敏捷的人。它在温和的讥诮中,蕴含着庄严的意义;它在纵横的闲谈中,透露着明澈的哲理。它是天朗气清的惠风,是润物无声的春雨。真正上乘的幽默笑料,往往镶嵌于





古今中外名著中，尤其是文豪大师们的趣闻轶事，他们的言谈举止，真是妙语连珠，谐趣横生。

现代生活中的人们在紧张的工作之余，非常需要欣赏一些幽默小品，愉快地笑一笑，调节一下自己的情绪。这种由幽默引发的笑，更能使人产生心情愉悦、心胸开朗、心理满足的感受。这确实是一种很好的憩息方式，它不仅能消除精神上的疲劳，而且还能增加生活的乐趣和培养高尚的情操。正是出于这种目的，我们从大量外国幽默资料中采撷了一朵朵闪耀着智慧之光的幽默小品之花，奉献给读者朋友。相信读者们在阅读这本集子的时候，犹如进入了一个妙不可言的幽默世界。

编者

目录

CONTENTS

惟一能回答提问的人 /	1
长大要当探险家 /	2
不够用 /	3
明白了 /	5
老师不识马 /	6
谁最懒 /	7
妈妈不会照顾小孩 /	9
评价 /	10
并没有丢失 /	11
别花冤枉钱 /	13
当了爸爸再打人 /	14
是的，爸爸 /	15
老师不合格 /	17
我也不知道 /	18
不是我在叫喊 /	19

— / —





只有一颗牙在痛 /	21
性别的确定 /	22
省下了卢布 /	23
怎么会在一起 /	25
重要的东西 /	26
节省了一美元 /	27
谁知道得多 /	29
可以当作曲家 /	30
父与子 /	31
战争是怎样引起的 /	33
讨论赔偿问题 /	34
太不公平 /	35
阻止打鼾 /	36
用同样的惩罚方法 /	38
篮球是最好的东西吗 /	39
再挖个洞 /	40
没能数着它 /	42
保证 /	43

好问的尼克 /	44
只有一根不好使 /	46
信丢了 /	47
想说的话 /	48
闹钟坏了 /	50
多出了十几个 /	51
不用谢 /	52
假如愿意和我合作 /	54
飞机与小鸟 /	55
谁吃了李子 /	56
汇报 /	58
为了礼貌起见 /	59
应该跟我玩 /	60
因为她卖水果糖 /	62
首都搬家 /	63
重复的原因 /	64
如此套用 /	65
那我当敌人 /	67





回信 /	68
省车钱 /	69
只有我没笑 /	71
妈妈为什么长白发 /	72
妈妈的名字 /	73
您怎么会知道 /	75
没有在听 /	76
只弹黑键 /	77
为了早点到 /	79
鲑鱼和铁锅 /	80
还会有我吗 /	81
来不及 /	83
摇药水 /	84
我能喝点水吗 /	85
没有丢 /	87
什么也看不见 /	88
难道 /	89
再来一个 /	91

挨打有因 /	92
岂不是更重了 /	93
妈妈在家里 /	95
到大人桌上去 /	96
上帝不是聋子 /	97
相反的例子 /	99
谁以前当过猴子 /	100
买面包 /	101
大家都方便 /	103
想象力 /	104
请帮助我 /	105
蚀本交易 /	107
没关系 /	108
比输赢 /	109
比老师懂得更多 /	111
题目错了 /	112
夸爸爸 /	113
最有力的证据 /	115





上天堂吗 /	116
更加好 /	117
姑妈的地址 /	119
礼物 /	120
让鱼作证 /	121
要一张使用说明书 /	123
逻辑推理 /	124
我在学骑自行车 /	125
咬人吗 /	127
借钢笔 /	128
让老奶奶来猜 /	129
儿子的梦 /	131
墨水很珍贵吗 /	132
天才作家 /	133
因为住在郊区 /	135
准确之极 /	136
总统和随从 /	137
什么是懒惰 /	139

不感兴趣 /	140
还有一个洞 /	141
答一道难题 /	143
因为它是蠢驴 /	144
多一根骨头 /	145
识别鸡龄 /	147
要看老猫的心情 /	148
美洲是谁发现的 /	149
踏上了另一只脚 /	151
月亮上的拥挤 /	152
听老师的 /	153
是在夜里建立的 /	155
林肯3岁了 /	156
金币会溶化吗 /	157
恰当的比喻 /	159
一定是个将军 /	160
更脏的手 /	161
爸爸是律师 /	163





别关心赛马的事 /	164
座右铭 /	165
我是我的爸爸 /	166
留在医院里了 /	168
做一件好事 /	169
巧辩 /	170
大象与苍蝇的区别 /	171
孩子的真言 /	172
答非所问 /	174
遭到了抢劫 /	175
没话可说了 /	176
后记 /	177

惟一能回答提问的人



皮特从学校回到家里，骄傲地对父亲说：“爸爸，您知道吗？今天，我是学校里惟一一个能回答校长提问的人。”

“哦，我很想听听，校长是怎样向你提问的？”父亲说。

皮特说：“这个提问就是：谁把走廊上的玻璃打碎了？”





长大要当探险家

亨

利：爸爸，我长大了要当一名北极探险家。

父亲：好极啦！

亨利：我想立刻开始冬训。

父亲：怎样冬训呢？

亨利：每天买冰淇淋给我吃，这种方法准能使我适应北极的寒冷天气。